

traumhaus

Das Schweizer Magazin für Planen, Bauen, Wohnen

Küchen- trends

Möbel nach Mass,
Armaturen mit
Stil und Geräte
mit Grips

Draussen zu Hause

Outdoormöbel
mit Wow-Faktor

Bettgeschichten

Einrichtungsideen für das
Schlafzimmer

Architektur

Innovative Wohnhäuser in
Bern, Fribourg, Genf und im Wallis

1

Raus an die frische Luft!

Wenn schon zu Hause bleiben, dann mit Stil. Vielleicht finden Sie hier genau das, wonach Sie gesucht haben, oder etwas, das neuen Schwung in Ihr Freiluftwohnzimmer bringt. Das Beste daran: Alle Möbel und Accessoires oder Böden machen auch drinnen eine gute Figur.



2

1 | Überflieger – 280 PET-Flaschen werden zu Polstern für einen Sessel verarbeitet. Die ökologische Produktion, aber auch die von der Aviatik inspirierte Technik für das nahtlose Design der Metallelemente und die glänzenden Tischplatten zeichnen die neueste Kollektion «Borea» aus dem Hause B&B Italia aus. bebitalia.com **2 | Die Seele baumeln lassen** – Schaukeln löst Glücksgefühle aus, beruhigt und regt zum Träumen an. Da kommt der Hängesessel von Ethimo genau richtig, der 2021 die Kollektion «Allaperto» ergänzt. ethimo.com **3 | So, wie es mir gefällt ...** – Ob frei stehend oder in Gruppenkompositionen, die Tische «Mosaiko» gibt es in unterschiedlichen Formen, Grössen und Farben und bieten damit Spielraum bei der Gestaltung des Aussenbereichs. fastspa.com **4 | Wie von Zauberhand** – Der Tisch «Hocuspocus» scheint in der Luft zu schweben. So geschmeidig er die Form eines drapierten Tischtuchs annimmt, so stabil ist das Möbel aus ausgehärtetem Faserzement. Der Beistelltisch ist für drinnen und draussen geeignet. eternit-gardenanddesign.ch **5 | Natürlich vielfältig** – Nierenförmige Elemente prägen die «Organix Lounge»-Kollektion. Durch die grosse Auswahl an Stoffen, Farben und Tischplatten sind die Kombinationsmöglichkeiten nahezu unbegrenzt. royalbotania.com



3



4



5

>>



6



7

6 | Schaukelkorb – Bereits 2012 präsentierte Paola Lenti mit «Adagio» handgewebte Schaukeln in knalligen Farben. Nach wie vor heben sie die Stimmung, ob im Garten oder drinnen. paolalenti.it
7 | Charakterstark – Feinsteinzeug in Solnhofer Natursteinoptik bildet hier die Basis für den Gartensitzplatz. Erhältlich auch für den Innenbereich. ganzbaukeramik.ch
8 | Fernweh – Kräftige Farben mit lebendigem Pinselstrich und bunt gemusterte Waxprints zeichnen die Frühjahrskollektion 2021 «Djembe Rythms» und «Salonga» von Textil-Editeur Christian Fischbacher aus – inspiriert von der vielfältigen Vegetation und den Klängen Afrikas. fischbacher.com
9 | Warme Ausstrahlung – Der Bodenbelag «Karakum» vereint die optischen Vorzüge von Holz mit den Stärken des Werkstoffs Keramik. hgc.ch/keramik
10 | Neuer Twist – Geschwungene Aluminiumbeine und eine Tischplatte aus Iroko-Holz vervollständigen die Outdoorkollektion «Isla». Varianten gibt es in diversen Farben für das Gestell und für die Platte aus Dekton. gan-rugs.com
11 | Aufgefrischter Look – Naturverbundene Farben lassen die Kollektion «Dala» neu aufleben. Davon profitieren auch die Accessoires wie Übertopf und Laternen. dedon.de
12 | Neue Generation – Terrassenböden aus WPC bestehen aus einem Holz- und Kunststoffgemisch. Sie splintern nicht und müssen nie geölt werden. Grosses Plus: Dank der Ummantelung bleibt der Boden stets fleckenfrei. tomwood.ch



8



9



10



11



12

>>

>>



13



14



16



17



15

13 | Dänisches Design – Inspiriert von der Bauhaus-Bewegung und ursprünglich für eine Ausstellung entworfen, macht die Sitzbank «Cutter Bench» doch in jedem Garten eine tolle Figur. skagerak.dk **14 | Überall im Einsatz** – Ob draussen oder in der warmen Stube – der neue, von Hand geflochtene Stuhl «Neil twist Chair» ist für beides gedacht. Den ikonischen Tisch «Rock Table» gibt es ebenso in outdoor-tauglicher Ausführung. mdfitalia.com **15 | Grazil** – Elegante Akzente setzen die skulpturalen Sitzelemente «Pantonova». Wer mag, kann sie mit passenden Sitzpolstern ergänzen. montanafurniture.com **16 | Filigran** – Bequem und luftig ist die Sitzschale des Stuhls «Zelo» und damit perfekt für warme Sommertage. seleform.ch **17 | Raffiniert** – Ein Kunstlederband bildet die Rücken- und Armlehne des Sofas «Terramare» – ein Blickfang! emu.it **18 | Gartenklassiker** – Das Atelier Alinea setzt auf zeitloses Design, Funktionalität und Nachhaltigkeit. Die langlebigen Gartenmöbel werden halb industriell und mit viel Handarbeit in der Schweiz hergestellt. atelieralinea.ch **19 | Abkühlung gefällig?** – Warum nicht draussen ein entspannendes oder erfrischendes Bad nehmen? Agape bricht mit der Outdoor-Kollektion Grenzen auf, so zum Beispiel mit der Badewanne «Cemento DR». agapedesign.it



18

19



>>



20



21

24



25



22



23

20 | Nachhaltig – Aus alten PET-Flaschen werden schicke Outdoor Textilien. Die Linie «Garden Layers» wird neu aus recyceltem PET gefertigt. Der Look ist derselbe wie bisher. gan-rugs.com

21 | Schönes Souvenir – Haben Sie auch schon Steine am Strand oder an einem schönen Gewässer gesammelt? Die Kollektion «Kipu» ist diesen Erinnerungsstücken gewidmet. Die Sitzmöbel in diversen Grössen, Höhen und Farben zeichnen dabei die weichen Linien der vom Wasser geschliffenen Steine nach. lapalma.it

22 | Sonnengelb – Pulverbeschichteter Edelstahl in leuchtendem Gelb, kombiniert mit geölter Douglasie, das ergibt eine bequeme Sitzgelegenheit, die schon beim Anblick gute Laune macht. Die Kollektion «6Grad Outdoor» gibt es in mehreren Ausführungen. jancray.de

23 | Leuchtkraft – Die Solarlampen «Moon» tanken tagsüber Sonnenenergie und spenden abends warmes Licht, das sich sogar stufenweise dimmen lässt. solpuri.de

24 | Ausspannen – Unter freiem Himmel träumen, das macht das neue Daybed «Casilda» möglich. talentisrl.com

25 | In Schale werfen – Den Aussenraum aufpeppen oder einfach gemütlich zurücklehnen – dazu lädt der schalenförmige Sessel «Adell» ein. Von Hand verarbeitete konzentrische Kreise erinnern dabei an die Textur einer Muschel. arper.com

26 | Clever – Bei der Entwicklung der Kollektion «New Molo» hat man an jedes Detail gedacht. So auch an einen integrierten Beistelltisch – praktisch und wohnlich zugleich! kettal.com

27 | Tiefschwarze Konturen – Der Stuhl «Solid» präsentiert sich neu in elegantem Schwarz, denn die belgische Premium-Outdoormarke Manutti findet: «Nero is the new Teak.» manutti.com

26



27

